

Par arrêté royal, n° 14362, du 5 novembre 1971, M. Baert, E.S., licencié en sciences mathématiques, agrégé de l'enseignement secondaire supérieur, professeur civil stagiaire, est nommé à titre définitif en qualité de professeur civil à l'école technique secondaire supérieure à l'école technique de la force aérienne, le 1er juillet 1971.

Forces armées

Commission au grade de sous-lieutenant milicien

Par arrêté royal n° 14358, du 5 novembre 1971 :

Force terrestre

Les adjudants miliciens, dont les noms sont repris ci-après, sont commissionnés au grade de sous-lieutenant, à la date du 1er novembre 1971 :

Dans le corps de l'infanterie

Hermans, W.D.M.; Ossieur, E.J.H.

Dans le corps des troupes blindées

Vanheukelom, R.J.C.

Force aérienne

Les adjudants miliciens, dont les noms sont repris ci-après, sont commissionnés au grade de sous-lieutenant milicien :

Dans le corps des officiers du personnel non-navigant

À la date du 1er novembre 1971 :

Devincke, J.A.J.;
Hutchinson, A.P.G.;
Beyaert, L.A.L.L.;
Picard, J.A.I.M.

Forces armées. — Mises à la pension

Par arrêté royal, n° 14367, du 5 novembre 1971, le capitaine-commandant Meuleman, A.E.H., est admis à la pension de retraite pour ancienneté de service, à la date du 1er décembre 1971, en application des lois coordonnées sur les pensions militaires, article 2A-2°.

Par arrêté royal, n° 14368, du 5 novembre 1971, le lieutenant Adam, J.C.E.E., est mis à la pension à titre définitif, à la date du 1er janvier 1972, en application des lois coordonnées sur les pensions militaires, article 3C (modifié par l'article 11, de la loi du 17 juin 1971), et de l'arrêté royal du 20 février 1963, article 2, 1er alinéa.

**MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉTRANGÈRES, DU
COMMERCE EXTÉRIEUR ET DE LA COOPÉRATION
AU DÉVELOPPEMENT**

31 JANVIER 1972. — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 27 janvier 1970, portant mesures d'exécution de l'arrêté royal du 10 avril 1967 portant statut du personnel de la coopération avec les pays en voie de développement. — Coefficient de disparité de pouvoir d'achat. — Burundi

Le Secrétaire d'Etat à la Coopération au Développement,

Vu l'arrêté royal du 10 avril 1967 portant statut du personnel de la Coopération avec les pays en voie de développement, spécialement en son article 100;

Vu l'arrêté ministériel du 27 janvier 1970 portant mesures d'exécution de l'arrêté royal du 10 avril 1967 précité;

Vu l'avis favorable de l'inspection des Finances;

Vu la loi du 23 décembre 1946, portant création d'un Conseil d'Etat, spécialement en son article 2, alinéa 2;

Bij koninklijk besluit, nr. 14362, van 5 november 1971, wordt de heer E.S. Baert, licentiaat in de wiskundige wetenschappen, geaggregeerde voor het hoger secundair onderwijs, stagedoend burgerlijk leraar, op 1 juli 1971, in vast verband tot burgerlijk leraar aan de hogere secundaire technische school bij de technische school van de luchtmacht benoemd.

Krijgsmacht

Aanstelling tot de graad van dienstplichtige onderluitenant

Bij koninklijk besluit nr. 14358, van 5 november 1971 :

Landmacht

Worden hiernagenoemde dienstplichtige adjudanten in de graad van dienstplichtige onderluitenant aangesteld, op datum van 1 november 1971 :

Bij het corps van de infanterie

Hermans, W.D.M.; Ossieur, E.J.H.

Bij het corps van de pantsertroepen

Vanheukelom, R.J.C.

Luchtmacht

Worden hiernagenoemde dienstplichtige adjudanten in de graad van dienstplichtige onderluitenant aangesteld :

Bij het corps van de officieren van het niet-varend personeel

Op datum van 1 november 1971 :

Devincke, J.A.J.;
Hutchinson, A.P.G.;
Beyaert, L.A.L.L.;
Picard, J.A.I.M.

Krijgsmacht. — Oppensioenstellingen

Bij koninklijk besluit, nr. 14367, van 5 november 1971, wordt kapitein-commandant A.E.H. Meuleman, op rustpensioen wegens dienstouderdom toegelaten, op datum van 1 december 1971, bij toepassing der samengeordende wetten op de militaire pensioenen, artikel 2A-2°.

Bij koninklijk besluit, nr. 14368, van 5 november 1971, wordt luitenant J.C.E.E. Adam, ten definitieven titel op pensioen gesteld, op datum van 1 januari 1972, bij toepassing van de samengeordende wetten op de militaire pensioenen, artikel 3C (gewijzigd door artikel 11, van de wet van 17 juni 1971), en van het koninklijk besluit van 20 februari 1963, artikel 2, 1e alinea.

**MINISTERIE VAN BUITENLANDSE ZAKEN, BUITEN-
LANDSE HANDEL EN ONTWIKKELINGSSAMEN-
WERKING**

31 JANUARI 1972. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 27 januari 1970 houdende maatregel ter uitvoering van het koninklijk besluit van 10 april 1967 houdende het statuut van het personeel van de samenwerking met de ontwikkelingslanden. — Coëfficiënt voor ongelijkheid in koopkracht. — Burundi

De Staatssecretaris voor Ontwikkelingssamenwerking,

Gelet op het koninklijk besluit van 10 april 1967 houdende het statuut van het personeel van de coöperatie met de ontwikkelingslanden, inzonderheid artikel 100 ervan;

Gelet op het ministerieel besluit van 27 januari 1970 houdende maatregelen ter uitvoering van het koninklijk besluit van 10 april 1967, voornoemd;

Gelet op het gunstig advies van de Inspectie van Financiën;

Gelet op de wet van 23 december 1946, houdende instelling van een Raad van State, inzonderheid artikel 2, lid 2, ervan;

Vu l'urgence,

Arrête :

Article 1er. Le coefficient de disparité de pouvoir d'achat affectant la fraction, en francs belges, du traitement d'activité de service réglée en monnaie locale, sur base du cours officiel du change, pratiqué pour le franc belge, est fixé à 1,78 au bénéfice du personnel en service au Burundi.

Art. 2. Le coefficient est appliqué aux règlements mensuels en monnaie locale afférents à la période prenant cours le 1er janvier 1972.

Bruxelles, le 31 janvier 1972.

Gelet op de dringende noodzakelijkheid,

Besluit :

Artikel 1. De coëfficiënt voor ongelijkheid in koopkracht waarvan het deel in Belgische munt van de dienstactiviteitswedde, dat in plaatselijke munt op grond van de officiële wisselkoers van de Belgische frank wordt uitbetaald is voorzien, wordt vastgesteld op 1,78 voor het personeel dat in Burundi in dienst is.

Art. 2. Deze coëfficiënt wordt toegepast op de maandelijks uitkeringen in plaatselijke munt met betrekking tot het tijdsbestek dat een aanvang neemt op 1 januari 1972.

Brussel, 31 januari 1972.

L. HARMEGNIES

Protocole n° 5, à la Convention de sauvegarde des droits de l'homme et des libertés fondamentales, modifiant les articles 22 et 40 de la Convention, faite à Strasbourg le 20 janvier 1966 (1)
Liste des Etats liés et date d'entrée en vigueur

Liste des Etats liés

Allemagne (R.F.), ratification, 3 janvier 1969.
Autriche, Ratification, 9 octobre 1969.
Belgique, ratification, 21 septembre 1970.
Chypre, ratification, 22 janvier 1969.
Danemark, signature, 20 janvier 1966.
Irlande, ratification, 18 février 1966.
Islande, ratification, 16 novembre 1967.
Italie, ratification, 25 mars 1968.
Luxembourg, ratification, 26 juin 1968.
Malte, ratification 23 janvier 1967.
Norvège, signature, 20 janvier 1966.
Pays-Bas, ratification (2), 19 mai 1971.
Royaume-Uni, ratification, 24 octobre 1967.
Suède, ratification, 27 septembre 1966.
Turquie, ratification, 20 décembre 1971.
Conformément à son article 5 (2), ce protocole est entré en vigueur le 20 décembre 1971.

MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE

Personnel. — Nomination à titre définitif

Par arrêté royal du 9 décembre 1971, M. Mertens, J.D.L.A., ingénieur chimiste et des industries agricoles, est nommé à titre définitif au grade d'inspecteur au service « Inspection des matières premières » à partir du 16 novembre 1971.

MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS
ET DES POSTES, TELEGRAPHES ET TELEPHONES

Société nationale des Chemins de fer belges
Marloie. — Place de stationnement

Un arrêté royal du 16 novembre 1972 fixe les limites de la place de stationnement de Marloie.

Société nationale des Chemins de fer belges
Ligne Lembeek-Ecaussinnes
Suppression du passage à niveau n° 5, à Virginal

Un arrêté royal du 16 novembre 1972 autorise la suppression du passage à niveau n° 5, à Virginal.

(1) Voir *Moniteur belge* du 3 octobre 1970.
(2) Pour le Royaume en Europe, le Surinam et les Antilles néerlandaises.

Protocol nr. 5, tot wijziging van de artikelen 22 en 40 van het Verdrag tot bescherming van de rechten van de mens en de fundamentele vrijheden, opgemaakt te Straatsburg op 20 januari 1966 (1). — Lijst der gebonden Staten en datum van inwerkingtreding

Lijst der gebonden Staten

Duitsland (B.R.), bekrachtiging, 3 januari 1969.
Oostenrijk, bekrachtiging, 9 oktober 1969.
België, bekrachtiging, 21 september 1970.
Cyprus, bekrachtiging, 22 januari 1969.
Denemarken, ondertekening, 20 januari 1966.
Ierland, bekrachtiging, 18 februari 1966.
IJsland, bekrachtiging, 16 november 1967.
Italië, bekrachtiging, 25 maart 1968.
Luxemburg, bekrachtiging, 26 juni 1968.
Malta, bekrachtiging, 23 januari 1967.
Noorwegen, ondertekening, 20 januari 1966.
Nederland, bekrachtiging (2), 19 mei 1971.
Verenigd-Koninkrijk, bekrachtiging 24 oktober 1967.
Zweden, bekrachtiging, 27 september 1966.
Turkije, bekrachtiging, 20 december 1971.
Overeenkomstig zijn artikel 5 (2), is dit protocol op 20 december 1971 in werking getreden.

MINISTERIE VAN LANDBOUW

Personeel. — Benoeming in vast verband

Bij koninklijk besluit van 9 december 1971 wordt de heer Mertens, J.D.L.A., ingenieur voor de scheikunde en voor de landbouwindustrieën, met ingang van 16 november 1971 in vast verband benoemd tot de graad van inspecteur bij de dienst « Inspectie van de grondstoffen ».

MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN
EN VAN POSTERIJEN, TELEGRAFIE EN TELEFONIE

Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen
Marloie. — Stationsplein

Een koninklijk besluit van 16 november 1972 stelt de grenzen vast van het stationsplein te Marloie.

Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen
Lijn Lembeek-Ecaussinnes
Afschaffing van de overweg nr. 5, te Virginal

Een koninklijk besluit van 16 november 1972 machtigt de afschaffing van de overweg nr. 5, te Virginal.

(1) Zie *Belgisch Staatsblad* van 3 oktober 1970.
(2) Voor het Koninkrijk in Europa, Suriname en de Nederlandse Antillen.